

# Venus® Pearl

Venus® Pearl  
60089893/01

**Gebrauchsanweisung**  
DE Gebrauchsanweisung  
GB Instructions for use  
FR Mode d'emploi  
ES Instrucciones de uso  
IT Istruzioni per l'uso  
PT Instruções de uso

**Gebruiksaanwijzing**  
NL Gebruiksaanwijzing  
SE Bruksanvisning  
DK Brugervejledning  
NO Bruksanvisning  
FI Käyttöohjeet

**KULZER**  
MITSUI CHEMICALS GROUP

## Venus® Pearl

### Gebrauchsanweisung



Medizinprodukt – Nur zur Anwendung durch dentale Fachpersonal.

#### Zweckbestimmung

Venus Pearl ist ein radikogenes, lichthärtendes Nano-Universalkomposit. Das Produktspektrum umfasst adhäsive, zahnfarbene Restaurierungen für den Front-Zahn- und Seitenzahnbereich sowie der Okklusion. Aufgrund seiner hohen Polymerisationsrate und Materialiegenschaften ist es ideal für die Reparatur von ästhetischen Zähnen. Die Röntgenopazität des Produkts entspricht einer Aluminiumschicht von 2,0–2,5 mm (Denth = 1 mm, Zahnschmelz = 2 mm). Dieses Dentalmaterial ist für Patienten mit zahnmedizinischen Behandlungsbedarf entsprechend der nachfolgenden Indikationen geeignet unter Beachtung der Kontraindikationen. Bei Schwangeren und Stillenden sind aufgrund der besonderen Situation die Behandlung und die Anwendung von Venus Pearl während der Behandlung abzuwegen. Medizinprodukte von Kulzer sollen für die Rehabilitation erußer Funktionen der natürlichen Beziehung (Kauen, Sprechen sowie Ästhetik) und stabilisieren restaurativ oder prothetisch die Restbezeichnung und/oder den Kieferkamm.

#### Zusammensetzung

Barium-Alumin-Silikatglas, TCO-Urethaneacrylate, Siliciumdioxid, UDMA, TEGDMA, Polymer, Titanoxid, fluoreszenzaktivierte, Metallpigmente, organische Pigmente, Aminobenzoesäureester, BHT, Kamphorphenol. Venus Pearl enthält ca. 59 % VIT-A, ferner ca. 38 % VIT-B aus anorganischen Füllstoffen), die Parkteilige des Füllstoffes beträgt 3 g/m – 5 g.

#### Indikationen

• Direkte Restaurierungen der Klassen I–V (gemäß G.V. Black) • Direkte Kompositverankerungen • Ästhetische Korrekturen (z.B. Diastema-Schluss, entwickelndes Defekte der Zahnhalssubstanz, etc.) • Schienung traumatisch oder parodontal bedingt gelockerten Zähnen • Milchzahnerstaunten • Stumpfauffüllung • Reparatur von Keramik- und Kompositrestaurierungen (in Verbindung mit einem geeigneten Reparatursystem)

#### Kontraindikationen

Applikation auf empfindliches Dentin (weniger als 1 mm). Bei bekannter oder vermuteter Allergie gegen Bestandteile des Produktes ist die Verwendung des Produktes kontraindiziert. Nicht anwenden bei bekannter oder vermuteter Allergie gegen (Meth-)Acrylat-Verbindungen.

#### Potentielle Nebenwirkungen

Überempfindlichkeiten gegen das Produkt oder sein Bestandteile können im Einzelfall nicht ausgeschlossen werden.

#### Warn- und Sicherheitshinweise

Augen und Haut können gereizt werden. Berührung mit der Haut vermeiden. Sensibilisierung durch Hautkontakt möglich. Gestört durch Kontakt mit Wasser und Seife waschen.

Berührung mit den Augen vermeiden. Bei Kontakt mit den Augen mehrere Minuten mit Wasser spülen. Bei anhaltenden Beschwerden Augenarzt aufsuchen.

#### Anwendungshinweise

• Bitte vor Gebrauch durch Sichtkontrolle auf Beschädigung prüfen. Beschädigte Produkte dürfen nicht eingesetzt werden. Komposite sind bei Raumtemperatur zu verarbeiten.

## Venus® Pearl

### Instructions for use



Medical Device – for use by dental health care professionals only.

#### Intended purpose

Venus Pearl ist ein licht curring, radio-øpaco nano composite. Es ist indicated for adhesive bonded, tooth coloured restorations of anterior and posterior teeth including occlusal surfaces. Due to the excellent material properties, a aesthetic result and a durable high lustre polish is easily reached. Its radiopacity is equivalent to 2,0–2,5 mm of aluminum (denth = 1 mm, enamel = 2 mm).

Dieses dentalmaterial ist für Patienten mit zahnmedizinischen Behandlungsbedarf entsprechend der nachfolgenden Indikationen geeignet unter Beachtung der Kontraindikationen. Bei Schwangeren und Stillenden sind aufgrund der besonderen Situation die Behandlung und die Anwendung von Venus Pearl während der Behandlung abzuwegen.

Medizinprodukte von Kulzer sollen für die Rehabilitation erußer Funktionen der natürlichen Beziehung (Kauen, Sprechen sowie Ästhetik) und stabilisieren restaurativ oder prothetisch die Restbezeichnung und/oder den Kieferkamm.

#### Composition

Barium-Alumin-Silikatglas, TCO-Urethaneacrylate, Siliciumdioxid, UDMA, TEGDMA, Polymer, Titanoxid, Fluoreszenzaktivierte, Metallpigmente, organische Pigmente, Aminobenzoesäureester, BHT, Kamphorphenol. Venus Pearl enthält ca. 59 % VIT-A, ferner ca. 38 % VIT-B aus anorganischen Füllstoffen), die Parkteilige des Füllstoffes beträgt 3 g/m – 5 g.

#### Clinical Indications

• Direct restoration of Class I–V cavities (according to G.V. Black) • Direct composite veneers • Shape corrections of teeth (i.e. diastemas, congenital defects in teeth, etc.) • Spraying of teeth loosened by trauma or periodontal disease • Restoration of primary teeth • Core build-up • Repairs of porosities, composite (in combination with an adequate repair system)

#### Contraindications

Applikation auf empfindliches Dentin (weniger als 1 mm). Die use of this product is contraindicated in case of known or suspected allergies against components of this product. Do not use this product in case of known or suspected allergies against (methacrylate) compounds.

#### Potential side effects

This product or one of its components may in particular cases cause hypersensitivity reactions.

#### Warnings and safety instructions

Mitte ist eine licht curring, radio-øpaco nano composite. Es ist indicated for adhesive bonded, tooth coloured restorations of anterior and posterior teeth including occlusal surfaces. Due to the excellent material properties, a aesthetic result and a durable high lustre polish is easily reached. Its radiopacity is equivalent to 2,0–2,5 mm of aluminum (denth = 1 mm, enamel = 2 mm).

Dieses dentalmaterial ist für Patienten mit zahnmedizinischen Behandlungsbedarf entsprechend der nachfolgenden Indikationen geeignet unter Beachtung der Kontraindikationen. Bei Schwangeren und Stillenden sind aufgrund der besonderen Situation die Behandlung und die Anwendung von Venus Pearl während der Behandlung abzuwegen.

Medizinprodukte von Kulzer sollen für die Rehabilitation erußer Funktionen solches wie chewing, speaking and aesthetics. They stabilize the remaining dentition and/or the alveolar ridge restoratively or prosthetically.

#### Clinical indications

• Direct restoration of Class I–V cavities (according to G.V. Black) • Direct composite veneers • Shape corrections of teeth (i.e. diastemas, congenital defects in teeth, etc.) • Spraying of teeth loosened by trauma or periodontal disease • Restoration of primary teeth • Core build-up • Repairs of porosities, composite (in combination with an adequate repair system)

#### Contraindications

Applikation auf empfindliches Dentin (weniger als 1 mm). Die use of this product is contraindicated in case of known or suspected allergies against components of this product. Do not use this product in case of known or suspected allergies against (methacrylate) compounds.

#### Potential side effects

This product or one of its components may in particular cases cause hypersensitivity reactions.

#### Warnings and safety instructions

Mitte ist eine licht curring, radio-øpaco nano composite. Es ist indicated for adhesive bonded, tooth coloured restorations of anterior and posterior teeth including occlusal surfaces. Due to the excellent material properties, a aesthetic result and a durable high lustre polish is easily reached. Its radiopacity is equivalent to 2,0–2,5 mm of aluminum (denth = 1 mm, enamel = 2 mm).

Dieses dentalmaterial ist für Patienten mit zahnmedizinischen Behandlungsbedarf entsprechend der nachfolgenden Indikationen geeignet unter Beachtung der Kontraindikationen. Bei Schwangeren und Stillenden sind aufgrund der besonderen Situation die Behandlung und die Anwendung von Venus Pearl während der Behandlung abzuwegen.

Medizinprodukte von Kulzer sollen für die Rehabilitation erußer Funktionen solches wie chewing, speaking and aesthetics. They stabilize the remaining dentition and/or the alveolar ridge restoratively or prosthetically.

#### Clinical indications

• Direct restoration of Class I–V cavities (according to G.V. Black) • Direct composite veneers • Shape corrections of teeth (i.e. diastemas, congenital defects in teeth, etc.) • Spraying of teeth loosened by trauma or periodontal disease • Restoration of primary teeth • Core build-up • Repairs of porosities, composite (in combination with an adequate repair system)

#### Contraindications

Applikation auf empfindliches Dentin (weniger als 1 mm). Die use of this product is contraindicated in case of known or suspected allergies against components of this product. Do not use this product in case of known or suspected allergies against (methacrylate) compounds.

#### Potential side effects

This product or one of its components may in particular cases cause hypersensitivity reactions.

#### Warnings and safety instructions

Mitte ist eine licht curring, radio-øpaco nano composite. Es ist indicated for adhesive bonded, tooth coloured restorations of anterior and posterior teeth including occlusal surfaces. Due to the excellent material properties, a aesthetic result and a durable high lustre polish is easily reached. Its radiopacity is equivalent to 2,0–2,5 mm of aluminum (denth = 1 mm, enamel = 2 mm).

Dieses dentalmaterial ist für Patienten mit zahnmedizinischen Behandlungsbedarf entsprechend der nachfolgenden Indikationen geeignet unter Beachtung der Kontraindikationen. Bei Schwangeren und Stillenden sind aufgrund der besonderen Situation die Behandlung und die Anwendung von Venus Pearl während der Behandlung abzuwegen.

Medizinprodukte von Kulzer sollen für die Rehabilitation erußer Funktionen solches wie chewing, speaking and aesthetics. They stabilize the remaining dentition and/or the alveolar ridge restoratively or prosthetically.

#### Clinical indications

• Direct restoration of Class I–V cavities (according to G.V. Black) • Direct composite veneers • Shape corrections of teeth (i.e. diastemas, congenital defects in teeth, etc.) • Spraying of teeth loosened by trauma or periodontal disease • Restoration of primary teeth • Core build-up • Repairs of porosities, composite (in combination with an adequate repair system)

#### Contraindications

Applikation auf empfindliches Dentin (weniger als 1 mm). Die use of this product is contraindicated in case of known or suspected allergies against components of this product. Do not use this product in case of known or suspected allergies against (methacrylate) compounds.

#### Potential side effects

This product or one of its components may in particular cases cause hypersensitivity reactions.

#### Warnings and safety instructions

Mitte ist eine licht curring, radio-øpaco nano composite. Es ist indicated for adhesive bonded, tooth coloured restorations of anterior and posterior teeth including occlusal surfaces. Due to the excellent material properties, a aesthetic result and a durable high lustre polish is easily reached. Its radiopacity is equivalent to 2,0–2,5 mm of aluminum (denth = 1 mm, enamel = 2 mm).

Dieses dentalmaterial ist für Patienten mit zahnmedizinischen Behandlungsbedarf entsprechend der nachfolgenden Indikationen geeignet unter Beachtung der Kontraindikationen. Bei Schwangeren und Stillenden sind aufgrund der besonderen Situation die Behandlung und die Anwendung von Venus Pearl während der Behandlung abzuwegen.

Medizinprodukte von Kulzer sollen für die Rehabilitation erußer Funktionen solches wie chewing, speaking and aesthetics. They stabilize the remaining dentition and/or the alveolar ridge restoratively or prosthetically.

#### Clinical indications

• Direct restoration of Class I–V cavities (according to G.V. Black) • Direct composite veneers • Shape corrections of teeth (i.e. diastemas, congenital defects in teeth, etc.) • Spraying of teeth loosened by trauma or periodontal disease • Restoration of primary teeth • Core build-up • Repairs of porosities, composite (in combination with an adequate repair system)

#### Contraindications

Applikation auf empfindliches Dentin (weniger als 1 mm). Die use of this product is contraindicated in case of known or suspected allergies against components of this product. Do not use this product in case of known or suspected allergies against (methacrylate) compounds.

#### Potential side effects

This product or one of its components may in particular cases cause hypersensitivity reactions.

#### Warnings and safety instructions

Mitte ist eine licht curring, radio-øpaco nano composite. Es ist indicated for adhesive bonded, tooth coloured restorations of anterior and posterior teeth including occlusal surfaces. Due to the excellent material properties, a aesthetic result and a durable high lustre polish is easily reached. Its radiopacity is equivalent to 2,0–2,5 mm of aluminum (denth = 1 mm, enamel = 2 mm).

Dieses dentalmaterial ist für Patienten mit zahnmedizinischen Behandlungsbedarf entsprechend der nachfolgenden Indikationen geeignet unter Beachtung der Kontraindikationen. Bei Schwangeren und Stillenden sind aufgrund der besonderen Situation die Behandlung und die Anwendung von Venus Pearl während der Behandlung abzuwegen.

Medizinprodukte von Kulzer sollen für die Rehabilitation erußer Funktionen solches wie chewing, speaking and aesthetics. They stabilize the remaining dentition and/or the alveolar ridge restoratively or prosthetically.

#### Clinical indications

• Direct restoration of Class I–V cavities (according to G.V. Black) • Direct composite veneers • Shape corrections of teeth (i.e. diastemas, congenital defects in teeth, etc.) • Spraying of teeth loosened by trauma or periodontal disease • Restoration of primary teeth • Core build-up • Repairs of porosities, composite (in combination with an adequate repair system)

#### Contraindications

Applikation auf empfindliches Dentin (weniger als 1 mm). Die use of this product is contraindicated in case of known or suspected allergies against components of this product. Do not use this product in case of known or suspected allergies against (methacrylate) compounds.

#### Potential side effects

This product or one of its components may in particular cases cause hypersensitivity reactions.

#### Warnings and safety instructions

Mitte ist eine licht curring, radio-øpaco nano composite. Es ist indicated for adhesive bonded, tooth coloured restorations of anterior and posterior teeth including occlusal surfaces. Due to the excellent material properties, a aesthetic result and a durable high lustre polish is easily reached. Its radiopacity is equivalent to 2,0–2,5 mm of aluminum (denth = 1 mm, enamel = 2 mm).

Dieses dentalmaterial ist für Patienten mit zahnmedizinischen Behandlungsbedarf entsprechend der nachfolgenden Indikationen geeignet unter Beachtung der Kontraindikationen. Bei Schwangeren und Stillenden sind aufgrund der besonderen Situation die Behandlung und die Anwendung von Venus Pearl während der Behandlung abzuwegen.

Medizinprodukte von Kulzer sollen für die Rehabilitation erußer Funktionen solches wie chewing, speaking and aesthetics. They stabilize the remaining dentition and/or the alveolar ridge restoratively or prosthetically.

#### Clinical indications

• Direct restoration of Class I–V cavities (according to G.V. Black) • Direct composite veneers • Shape corrections of teeth (i.e. diastemas, congenital defects in teeth, etc.) • Spraying of teeth loosened by trauma or periodontal disease • Restoration of primary teeth • Core build-up • Repairs of porosities, composite (in combination with an adequate repair system)

#### Contraindications

Applikation auf empfindliches Dentin (weniger als 1 mm). Die use of this product is contraindicated in case of known or suspected allergies against components of this product. Do not use this product in case of known or suspected allergies against (methacrylate) compounds.

#### Potential side effects

This product or one of its components may in particular cases cause hypersensitivity reactions.

#### Warnings and safety instructions

Mitte ist eine licht curring, radio-øpaco nano composite. Es ist indicated for adhesive bonded, tooth coloured restorations of anterior and posterior teeth including occlusal surfaces. Due to the excellent material properties, a aesthetic result and a durable high lustre polish is easily reached. Its radiopacity is equivalent to 2,0–2,5 mm of aluminum (denth = 1 mm, enamel = 2 mm).

Dieses dentalmaterial ist für Patienten mit zahnmedizinischen Behandlungsbedarf entsprechend der nachfolgenden Indikationen geeignet unter Beachtung der Kontraindikationen. Bei Schwangeren und Stillenden sind aufgrund der besonderen Situation die Behandlung und die Anwendung von Venus Pearl während der Behandlung abzuwegen.

Medizinprodukte von Kulzer sollen für die Rehabilitation erußer Funktionen solches wie chewing, speaking and aesthetics. They stabilize the remaining dentition and/or the alveolar ridge restoratively or prosthetically.

#### Clinical indications

• Direct restoration of Class I–V cavities (according to G.V. Black) • Direct composite veneers • Shape corrections of teeth (i.e. diastemas, congenital defects in teeth, etc.) • Spraying of teeth loosened by trauma or periodontal disease • Restoration of primary teeth • Core build-up • Repairs of porosities, composite (in combination with

